

LASCOD

Cemento provvisorio a base di ossido di zinco senza eugenolo. Zinc oxide-based temporary cement without eugenol.

FILLFIX

FILLFIX

Cemento a base di ossido di zinco senza eugenolo per il fissaggio provvisorio di corone, ponti, corone parziali, perni, inlay/onlay. Corrisponde alla specifica ISO 3107 - Tipo I. Ad uso professionale.

Rapporto di miscelazione	1:1 vol. Base : Catalizzatore = 2,0 g : 1,0 g
Tempo di miscelazione*	40" - 60"
Tempo di lavoro (dopo il tempo di miscelazione)*	1' - 3'
Tempo di presa**	3' - 6'

* Misure effettuate a 23 +/- 1 °C e umidità relativa 50 +/- 5 %.

** Misura effettuata a 37 +/- 1 °C e umidità relativa 95 +/- 5 %.

Variazioni di temperatura e umidità possono influire sui tempi misurati.

ISTRUZIONI PER L'USO:

Estrudere una quantità di uguale lunghezza di base e catalizzatore sul blocco d'impasto in dotazione, o, in alternativa, su una piastra plastificata o in vetro.

Dopo l'estrusione di ogni componente richiudere immediatamente il tubetto con il suo tappo.

Attenzione a non invertire i tappi.

Miscelare energicamente i materiali estrusi per il tempo indicato utilizzando preferibilmente spatole in acciaio o plastica, sino ad ottenere una colorazione finale omogenea priva di striature. Asciugare il dente preparato e la superficie del restauro. Applicare uno strato sottile di cemento miscelato sulle superfici interne del restauro utilizzando una spatola o un pennellino monouso e posizionare applicando una lieve pressione. Accertarsi che il cemento sia indurito e rimuovere il materiale in eccesso. Fillfix non lascia residui appiccicosi sul restauro ma viene rimosso facilmente evitando eccessive perdite di tempo.

AVVERTENZE:

Per l'uso indossare occhiali, guanti ed indumenti protettivi. Evitare il contatto con gli occhi; in caso di contatto lavare accuratamente con acqua. Utilizzare entro la data di scadenza e per le applicazioni descritte. Il prodotto è citotossico e in caso di uso su bassi spessori di dentina (inferiore a 1,5 mm) potrebbe avere effetti sulla polpa. Conservare in luogo fresco ed asciutto.

FILLFIX

Zinc oxide-based dental cement, without eugenol, for temporary cementation of crowns, bridges, partial crowns, pins, inlays and onlays. Compliant with ISO 3107 - Type 1 standard. For professional use.

Mixing ratio	1:1 vol. Base : Catalyst = 2.0 g : 1.0 g
Mixing time*	40" - 60"
Working time (after mixing time)*	1' - 3'
Setting time**	3' - 6'

* Measurements taken at 23 +/- 2°C with a relative humidity of 50 +/- 5%.

** Measurement taken at 37 +/- 1°C with a relative humidity of 95 +/- 5%.

Variations in temperature and humidity can affect the measured times.

INSTRUCTIONS FOR USE:

Extrude a quantity of the same length of base paste and catalyst on the supplied mixing pad, or, alternatively, on a plate made of plastic or glass.

Immediately close each tube with its cap after the extrusion of each component.

Be careful not to invert the caps.

Vigorously mix the two components for the recommended time, preferably using steel or plastic spatulas, until the preparation becomes smooth and homogeneously colored. Dry the prepared tooth and the surface of the restoration. Apply a thin layer of mixed cement on the inner surfaces of the restoration using a spatula or a disposable brush. Place the restoration by applying a slight pressure. Make sure that the cement is hardened and remove the excess material. Fillfix doesn't leave sticky residues on the restoration, it is easily removed without excessive loss of time.

WARNINGS AND PRECAUTIONS:

For use, wear protective gloves, eye protection and protective clothing. Avoid contact with eyes. In case of contact with eyes wash thoroughly with water. Use within the expiry date and for the applications described.

The product is cytotoxic and if used on low dentin thicknesses (less than 1.5 mm) it could have effects on the pulp. Store in a cool and dry place.

FILLFIX

Ciment à base d’oxyde de zinc sans eugénol pour la fixation provisoire de couronnes, ponts, couronnes partielles, pivots, inlay/onlay.

Correspond à la spécification ISO 3107. Type 1. Pour usage professionnel.

Rapport de mélange	1:1 vol. Base : Catalyseur = 2,0 g : 1,0 g
Temps de mélange*	40" - 60"
Temps de travail (après le temps de mélange)*	1' - 3'
Temps de prise**	3' - 6'

* Mesures effectuées à 23 +/- 1 °C et humidité relative 50 +/- 5 %.

** Mesure effectuée à 37 +/- 1 °C et humidité relative 95 +/- 5 %.

Des changements de température et humidité peuvent influer les temps mesurés.

INSTRUCTIONS POUR L'UTILISATION:

Extruder une quantité de même longueur de base et catalyseur sur le bloc de pâte fourni, ou, en alternative, sur une plaque plastifiée ou en verre.

Après l'extrusion de tous les composants, refermer immédiatement le petit tube avec son bouchon. Attention de ne pas inverser les bouchons.

Mélanger énergiquement les matériaux extrudés pendant la durée indiquée en utilisant de préférence des spatules en acier ou en plastique, jusqu'à obtenir une coloration finale homogène sans stries. Sécher la dent préparée et la surface de la réparation. Appliquer une fine couche de ciment mélangé sur les surfaces internes de la réparation en utilisant une spatule ou un petit pinceau à usage unique et le positionner en appliquant une légère pression. S'assurer que le ciment soit durci et enlever le matériel en excès. Fillfix ne laisse pas de résidus collants sur la réparation et est donc facilement éliminé en évitant des pertes de temps excessives.

AVERTISSEMENTS:

Pendant l'utilisation, portez des lunettes, des gants et des vêtements de protection. Eviter le contact avec les yeux; en cas de contact, laver soigneusement à l'eau. Utiliser avant la date de péremption et pour les applications décrites. Le produit est légèrement cytotoxique et, s'il est utilisé sur de faibles épaisseurs de dentine (inférieure à 1,5 mm), il peut avoir des effets sur la pulpe. Conserver dans un endroit frais et sec.

FILLFIX

Cemento a base di ossido di zinco senza eugenolo per il fissaggio provvisorio di corone, ponti, corone parziali, perni, inlay/onlay. Corrisponde alla specifica ISO 3107 - Tipo I. Ad uso professionale.

Rapporto di miscelazione	1:1 vol. Base : Catalizzatore = 2,0 g : 1,0 g
Tempo di miscelazione*	40" - 60"
Tempo di lavoro (dopo il tempo di miscelazione)*	1' - 3'
Tempo di presa**	3' - 6'

* Misure effettuate a 23 +/- 1 °C e umidità relativa 50 +/- 5 %.

** Misura effettuata a 37 +/- 1 °C e umidità relativa 95 +/- 5 %.

Variazioni di temperatura e umidità possono influire sui tempi misurati.

ISTRUZIONI PER L'USO:

Estrudere una quantità di uguale lunghezza di base e catalizzatore sul blocco d'impasto in dotazione, o, in alternativa, su una piastra plastificata o in vetro.

Dopo l'estrusione di ogni componente richiudere immediatamente il tubetto con il suo tappo.

Attenzione a non invertire i tappi.

Miscelare energicamente i materiali estrusi per il tempo indicato utilizzando preferibilmente spatole in acciaio o plastica, sino ad ottenere una colorazione finale omogenea priva di striature. Asciugare il dente preparato e la superficie del restauro. Applicare uno strato sottile di cemento miscelato sulle superfici interne del restauro utilizzando una spatola o un pennellino monouso e posizionare applicando una lieve pressione. Accertarsi che il cemento sia indurito e rimuovere il materiale in eccesso. Fillfix non lascia residui appiccicosi sul restauro ma viene rimosso facilmente evitando eccessive perdite di tempo.

AVVERTENZE:

Per l'uso indossare occhiali, guanti ed indumenti protettivi. Evitare il contatto con gli occhi; in caso di contatto lavare accuratamente con acqua. Utilizzare entro la data di scadenza e per le applicazioni descritte. Il prodotto è citotossico e in caso di uso su bassi spessori di dentina (inferiore a 1,5 mm) potrebbe avere effetti sulla polpa. Conservare in luogo fresco ed asciutto.

FILLFIX

Cemento a base di ossido di zinco senza eugenolo per il fissaggio provvisorio di corone, ponti, corone parziali, perni, inlay/onlay. Corrisponde alla specifica ISO 3107 - Tipo I. Ad uso professionale.

Mixing ratio	1:1 vol. Base : Catalyst = 2.0 g : 1.0 g
Mixing time*	40" - 60"
Working time (after mixing time)*	1' - 3'
Setting time**	3' - 6'

* Misure effettuate a 23 +/- 1 °C e umidità relativa 50 +/- 5 %.

** Misura effettuata a 37 +/- 1 °C e umidità relativa 95 +/- 5 %.

Variazioni di temperatura e umidità possono influire sui tempi misurati.

ISTRUZIONI PER L'USO:

Estrudere una quantità di uguale lunghezza di base e catalizzatore sul blocco d'impasto in dotazione, o, in alternativa, su una piastra plastificata o in vetro.

Dopo l'estrusione di ogni componente richiudere immediatamente il tubetto con il suo tappo.

Attenzione a non invertire i tappi.

Miscelare energicamente i materiali estrusi per il tempo indicato utilizzando preferibilmente spatole in acciaio o plastica, sino ad ottenere una colorazione finale omogenea priva di striature. Asciugare il dente preparato e la superficie del restauro. Applicare uno strato sottile di cemento miscelato sulle superfici interne del restauro utilizzando una spatola o un pennellino monouso e posizionare applicando una lieve pressione. Accertarsi che il cemento sia indurito e rimuovere il materiale in eccesso. Fillfix non lascia residui appiccicosi sul restauro ma viene rimosso facilmente evitando eccessive perdite di tempo.

AVVERTENZE:

Per l'uso indossare occhiali, guanti ed indumenti protettivi. Evitare il contatto con gli occhi; in caso di contatto lavare accuratamente con acqua. Utilizzare entro la data di scadenza e per le applicazioni descritte. Il prodotto è citotossico e in caso di uso su bassi spessori di dentina (inferiore a 1,5 mm) potrebbe avere effetti sulla polpa. Conservare in luogo fresco ed asciutto.

FILLFIX

Cemento a base di ossido di zinco senza eugenolo per il fissaggio provvisorio di corone, ponti, corone parziali, perni, inlay/onlay.

Corrisponde alla specifica ISO 3107 - Tipo I. Ad uso professionale.

Rapporto di miscelazione	1:1 vol. Base : Catalizzatore = 2,0 g : 1,0 g
Tempo di miscelazione*	40" - 60"
Tempo di lavoro (dopo il tempo di miscelazione)*	1' - 3'
Tempo di presa**	3' - 6'

* Misure effettuate a 23 +/- 1 °C e umidità relativa 50 +/- 5 %.

** Misura effettuata a 37 +/- 1 °C e umidità relativa 95 +/- 5 %.

Variazioni di temperatura e umidità possono influire sui tempi misurati.

ISTRUZIONI PER L'USO:

Estrudere una quantità di uguale lunghezza di base e catalizzatore sul blocco d'impasto in dotazione, o, in alternativa, su una piastra plastificata o in vetro.

Dopo l'estrusione di ogni componente richiudere immediatamente il tubetto con il suo tappo.

Attenzione a non invertire i tappi.

Miscelare energicamente i materiali estrusi per il tempo indicato utilizzando preferibilmente spatole in acciaio o plastica, sino ad ottenere una colorazione finale omogenea priva di striature. Asciugare il dente preparato e la superficie del restauro. Applicare uno strato sottile di cemento miscelato sulle superfici interne del restauro utilizzando una spatola o un pennellino monouso e posizionare applicando una lieve pressione. Accertarsi che il cemento sia indurito e rimuovere il materiale in eccesso. Fillfix non lascia residui appiccicosi sul restauro ma viene rimosso facilmente evitando eccessive perdite di tempo.

AVVERTENZE:

Per l'uso indossare occhiali, guanti ed indumenti protettivi. Evitare il contatto con gli occhi; in caso di contatto lavare accuratamente con acqua. Utilizzare entro la data di scadenza e per le applicazioni descritte. Il prodotto è citotossico e in caso di uso su bassi spessori di dentina (inferiore a 1,5 mm) potrebbe avere effetti sulla polpa. Conservare in luogo fresco ed asciutto.

FILLFIX

Cemento a base di ossido di zinco senza eugenolo per il fissaggio provvisorio di corone, ponti, corone parziali, perni, inlay/onlay. Corrisponde alla specifica ISO 3107 - Tipo I. Ad uso professionale.

Rapporto di miscelazione	1:1 vol. Base : Catalizzatore = 2,0 g : 1,0 g
Tempo di miscelazione*	40" - 60"
Tempo di lavoro (dopo il tempo di miscelazione)*	1' - 3'
Tempo di presa**	3' - 6'

* Misure effettuate a 23 +/- 1 °C e umidità relativa 50 +/- 5 %.

** Misura effettuata a 37 +/- 1 °C e umidità relativa 95 +/- 5 %.

Variazioni di temperatura e umidità possono influire sui tempi misurati.

ISTRUZIONI PER L'USO:

Estrudere una quantità di uguale lunghezza di base e catalizzatore sul blocco d'impasto in dotazione, o, in alternativa, su una piastra plastificata o in vetro.

Dopo l'estrusione di ogni componente richiudere immediatamente il tubetto con il suo tappo.

Attenzione a non invertire i tappi.

Miscelare energicamente i materiali estrusi per il tempo indicato utilizzando preferibilmente spatole in acciaio o plastica, sino ad ottenere una colorazione finale omogenea priva di striature. Asciugare il dente preparato e la superficie del restauro. Applicare uno strato sottile di cemento miscelato sulle superfici interne del restauro utilizzando una spatola o un pennellino monouso e posizionare applicando una lieve pressione. Accertarsi che il cemento sia indurito e rimuovere il materiale in eccesso. Fillfix non lascia residui appiccicosi sul restauro ma viene rimosso facilmente evitando eccessive perdite di tempo.

AVVERTENZE:

Per l'uso indossare occhiali, guanti ed indumenti protettivi. Evitare il contatto con gli occhi; in caso di contatto lavare accuratamente con acqua. Utilizzare entro la data di scadenza e per le applicazioni descritte. Il prodotto è citotossico e in caso di uso su bassi spessori di dentina (inferiore a 1,5 mm) potrebbe avere effetti sulla polpa. Conservare in luogo fresco ed asciutto.

FILLFIX

Cemento a base di ossido di zinco senza eugenolo per il fissaggio provvisorio di corone, ponti, corone parziali, perni, inlay/onlay. Corrisponde alla specifica ISO 3107 - Tipo I. Ad uso professionale.

Mixing ratio	1:1 vol. Base : Catalyst = 2.0 g : 1.0 g
Mixing time*	40" - 60"
Working time (after mixing time)*	1' - 3'
Setting time**	3' - 6'

* Misure effettuate a 23 +/- 1 °C e umidità relativa 50 +/- 5 %.

** Misura effettuata a 37 +/- 1 °C e umidità relativa 95 +/- 5 %.

Variazioni di temperatura e umidità possono influire sui tempi misurati.

ISTRUZIONI PER L'USO:

Estrudere una quantità di uguale lunghezza di base e catalizzatore sul blocco d'impasto in dotazione, o, in alternativa, su una piastra plastificata o in vetro.

Dopo l'estrusione di ogni componente richiudere immediatamente il tubetto con il suo tappo.

Attenzione a non invertire i tappi.

Miscelare energicamente i materiali estrusi per il tempo indicato utilizzando preferibilmente spatole in acciaio o plastica, sino ad ottenere una colorazione finale omogenea priva di striature. Asciugare il dente preparato e la superficie del restauro. Applicare uno strato sottile di cemento miscelato sulle superfici interne del restauro utilizzando una spatola o un pennellino monouso e posizionare applicando una lieve pressione. Accertarsi che il cemento sia indurito e rimuovere il materiale in eccesso. Fillfix non lascia residui appiccicosi sul restauro ma viene rimosso facilmente evitando eccessive perdite di tempo.

AVVERTENZE:

Per l'uso indossare occhiali, guanti ed indumenti protettivi. Evitare il contatto con gli occhi; in caso di contatto lavare accuratamente con acqua. Utilizzare entro la data di scadenza e per le applicazioni descritte. Il prodotto è citotossico e in caso di uso su bassi spessori di dentina (inferiore a 1,5 mm) potrebbe avere effetti sulla polpa. Conservare in luogo fresco ed asciutto.

FILLFIX PL

Cemento a base di ossido di zinco senza eugenolo per il fissaggio provvisorio di corone, ponti, corone parziali, perni, inlay/onlay. Corrisponde alla specifica ISO 3107 - Tipo I. Ad uso professionale.

Mixing ratio	1:1 vol. <p>Base : Catalyst = 2.0 g : 1.0 g</p>
Mixing time*	40'' - 60''
Working time (after mixing time)*	1' - 3'
Setting time**	3' - 6'

* Misure effettuate a 23 +/- 1 °C e umidità relativa 50 +/- 5 %.

** Misura effettuata a 37 +/- 1 °C e umidità relativa 95 +/- 5 %.

Variazioni di temperatura e umidità possono influire sui tempi misurati.

ISTRUZIONI PER L'USO:

Estrudere una quantità di uguale lunghezza di base e catalizzatore sul blocco d’impasto in dotazione, o, in alternativa, su una piastra plastificata o in vetro.

Dopo l'estrusione di ogni componente richiudere immediatamente il tubetto con il suo tappo.

Attenzione a non invertire i tappi.

Miscelare energicamente i materiali estrusi per il tempo indicato utilizzando preferibilmente spatole in acciaio o plastica, sino ad ottenere una colorazione finale omogenea priva di striature. Asciugare il dente preparato e la superficie del restauro. Applicare uno strato sottile di cemento miscelato sulle superfici interne del restauro utilizzando una spatola o un pennellino monouso e posizionare applicando una lieve pressione. Accertarsi che il cemento sia indurito e rimuovere il materiale in eccesso. Fillfix non lascia residui appiccicosi sul restauro ma viene rimosso facilmente evitando eccessive perdite di tempo.

AVVERTENZE:

Per l’uso indossare occhiali, guanti ed indumenti protettivi. Evitare il contatto con gli occhi; in caso di contatto lavare accuratamente con acqua. Utilizzare entro la data di scadenza e per le applicazioni descritte. Il prodotto è citotossico e in caso di uso su bassi spessori di dentina (inferiore a 1,5 mm) potrebbe avere effetti sulla polpa. Conservare in luogo fresco ed asciutto.

FILLFIX NL

Cemento a base di ossido di zinco senza eugenolo per il fissaggio provvisorio di corone, ponti, corone parziali, perni, inlay/onlay. Corrisponde alla specifica ISO 3107 - Tipo I. Ad uso professionale.

Mixing ratio	1:1 vol. <p>Base : Catalyst = 2.0 g : 1.0 g</p>
Mixing time*	40'' - 60''
Working time (after mixing time)*	1' - 3'
Setting time**	3' - 6'

* Misure effettuate a 23 +/- 1 °C e umidità relativa 50 +/- 5 %.

** Misura effettuata a 37 +/- 1 °C e umidità relativa 95 +/- 5 %.

Variazioni di temperatura e umidità possono influire sui tempi misurati.

ISTRUZIONI PER L'USO:

Estrudere una quantità di uguale lunghezza di base e catalizzatore sul blocco d’impasto in dotazione, o, in alternativa, su una piastra plastificata o in vetro.

Dopo l'estrusione di ogni componente richiudere immediatamente il tubetto con il suo tappo.

Attenzione a non invertire i tappi.

Miscelare energicamente i materiali estrusi per il tempo indicato utilizzando preferibilmente spatole in acciaio o plastica, sino ad ottenere una colorazione finale omogenea priva di striature. Asciugare il dente preparato e la superficie del restauro. Applicare uno strato sottile di cemento miscelato sulle superfici interne del restauro utilizzando una spatola o un pennellino monouso e posizionare applicando una lieve pressione. Accertarsi che il cemento sia indurito e rimuovere il materiale in eccesso. Fillfix non lascia residui appiccicosi sul restauro ma viene rimosso facilmente evitando eccessive perdite di tempo.

AVVERTENZE:

Per l’uso indossare occhiali, guanti ed indumenti protettivi. Evitare il contatto con gli occhi; in caso di contatto lavare accuratamente con acqua. Utilizzare entro la data di scadenza e per le applicazioni descritte. Il prodotto è citotossico e in caso di uso su bassi spessori di dentina (inferiore a 1,5 mm) potrebbe avere effetti sulla polpa. Conservare in luogo fresco ed asciutto.

FILLFIX EL

Zinc oxide-based dental cement, without eugenol, for temporary cementation of crowns, bridges, partial crowns, pins, inlays and onlays. Compliant with ISO 3107 - Type 1 standard. For professional use.

Mixing ratio	1:1 vol. <p>Base : Catalyst = 2.0 g : 1.0 g</p>
Mixing time*	40'' - 60''
Working time (after mixing time)*	1' - 3'
Setting time**	3' - 6'

* Measurements taken at 23 +/- 2°C with a relative humidity of 50 +/- 5%.

** Measurement taken at 37 +/- 1°C with a relative humidity of 95 +/- 5%.

Variations in temperature and humidity can affect the measured times.

INSTRUCTIONS FOR USE:

Extrude a quantity of the same length of base paste and catalyst on the supplied mixing pad, or, alternatively, on a plate made of plastic or glass.

Immediately close each tube with its cap after the extrusion of each component.

Be careful not to invert the caps.

Vigorously mix the two components for the recommended time, preferably using steel or plastic spatulas, until the preparation becomes smooth and homogeneously colored. Dry the prepared tooth and the surface of the restoration. Apply a thin layer of mixed cement on the inner surfaces of the restoration using a spatula or a disposable brush. Place the restoration by applying a slight pressure. Make sure that the cement is hardened and remove the excess material. Fillfix doesn't leave sticky residues on the restoration, it is easily removed without excessive loss of time.

WARNINGS AND PRECAUTIONS:

For use, wear protective gloves, eye protection and protective clothing. Avoid contact with eyes. In case of contact with eyes wash thoroughly with water. Use within the expiry date and for the applications described.

The product is cytotoxic and if used on low dentin thicknesses (less than 1.5 mm) it could have effects on the pulp. Store in a cool and dry place.

FILLFIX RU

Cemento a base di ossido di zinco senza eugenolo per il fissaggio provvisorio di corone, ponti, corone parziali, perni, inlay/onlay. Corrisponde alla specifica ISO 3107 - Tipo I. Ad uso professionale.

Mixing ratio	1:1 vol. <p>Base : Catalyst = 2.0 g : 1.0 g</p>
Mixing time*	40'' - 60''
Working time (after mixing time)*	1' - 3'
Setting time**	3' - 6'

* Misure effettuate a 23 +/- 1 °C e umidità relativa 50 +/- 5 %.

** Misura effettuata a 37 +/- 1 °C e umidità relativa 95 +/- 5 %.

Variazioni di temperatura e umidità possono influire sui tempi misurati.

ISTRUZIONI PER L'USO:

Estrudere una quantità di uguale lunghezza di base e catalizzatore sul blocco d’impasto in dotazione, o, in alternativa, su una piastra plastificata o in vetro.

Dopo l'estrusione di ogni componente richiudere immediatamente il tubetto con il suo tappo.

Attenzione a non invertire i tappi.

Miscelare energicamente i materiali estrusi per il tempo indicato utilizzando preferibilmente spatole in acciaio o plastica, sino ad ottenere una colorazione finale omogenea priva di striature. Asciugare il dente preparato e la superficie del restauro. Applicare uno strato sottile di cemento miscelato sulle superfici interne del restauro utilizzando una spatola o un pennellino monouso e posizionare applicando una lieve pressione. Accertarsi che il cemento sia indurito e rimuovere il materiale in eccesso. Fillfix non lascia residui appiccicosi sul restauro ma viene rimosso facilmente evitando eccessive perdite di tempo.

AVVERTENZE:

Per l’uso indossare occhiali, guanti ed indumenti protettivi. Evitare il contatto con gli occhi; in caso di contatto lavare accuratamente con acqua. Utilizzare entro la data di scadenza e per le applicazioni descritte. Il prodotto è citotossico e in caso di uso su bassi spessori di dentina (inferiore a 1,5 mm) potrebbe avere effetti sulla polpa. Conservare in luogo fresco ed asciutto.

FILLFIX TR

Cemento a base di ossido di zinco senza eugenolo per il fissaggio provvisorio di corone, ponti, corone parziali, perni, inlay/onlay. Corrisponde alla specifica ISO 3107 - Tipo I. Ad uso professionale.

Mixing ratio	1:1 vol. <p>Base : Catalyst = 2.0 g : 1.0 g</p>
Mixing time*	40'' - 60''
Working time (after mixing time)*	1' - 3'
Setting time**	3' - 6'

* Misure effettuate a 23 +/- 1 °C e umidità relativa 50 +/- 5 %.

** Misura effettuata a 37 +/- 1 °C e umidità relativa 95 +/- 5 %.

Variazioni di temperatura e umidità possono influire sui tempi misurati.

ISTRUZIONI PER L'USO:

Estrudere una quantità di uguale lunghezza di base e catalizzatore sul blocco d’impasto in dotazione, o, in alternativa, su una piastra plastificata o in vetro.

Dopo l'estrusione di ogni componente richiudere immediatamente il tubetto con il suo tappo.

Attenzione a non invertire i tappi.

Miscelare energicamente i materiali estrusi per il tempo indicato utilizzando preferibilmente spatole in acciaio o plastica, sino ad ottenere una colorazione finale omogenea priva di striature. Asciugare il dente preparato e la superficie del restauro. Applicare uno strato sottile di cemento miscelato sulle superfici interne del restauro utilizzando una spatola o un pennellino monouso e posizionare applicando una lieve pressione. Accertarsi che il cemento sia indurito e rimuovere il materiale in eccesso. Fillfix non lascia residui appiccicosi sul restauro ma viene rimosso facilmente evitando eccessive perdite di tempo.

AVVERTENZE:

Per l’uso indossare occhiali, guanti ed indumenti protettivi. Evitare il contatto con gli occhi; in caso di contatto lavare accuratamente con acqua. Utilizzare entro la data di scadenza e per le applicazioni descritte. Il prodotto è citotossico e in caso di uso su bassi spessori di dentina (inferiore a 1,5 mm) potrebbe avere effetti sulla polpa. Conservare in luogo fresco ed asciutto.

FILLFIX UZ

Cemento a base di ossido di zinco senza eugenolo per il fissaggio provvisorio di corone, ponti, corone parziali, perni, inlay/onlay. Corrisponde alla specifica ISO 3107 - Tipo I. Ad uso professionale.

Mixing ratio	1:1 vol. <p>Base : Catalyst = 2.0 g : 1.0 g</p>
Mixing time*	40'' - 60''
Working time (after mixing time)*	1' - 3'
Setting time**	3' - 6'

* Misure effettuate a 23 +/- 1 °C e umidità relativa 50 +/- 5 %.

** Misura effettuata a 37 +/- 1 °C e umidità relativa 95 +/- 5 %.

Variazioni di temperatura e umidità possono influire sui tempi misurati.

ISTRUZIONI PER L'USO:

Estrudere una quantità di uguale lunghezza di base e catalizzatore sul blocco d’impasto in dotazione, o, in alternativa, su una piastra plastificata o in vetro.

Dopo l'estrusione di ogni componente richiudere immediatamente il tubetto con il suo tappo.

Attenzione a non invertire i tappi.

Miscelare energicamente i materiali estrusi per il tempo indicato utilizzando preferibilmente spatole in acciaio o plastica, sino ad ottenere una colorazione finale omogenea priva di striature. Asciugare il dente preparato e la superficie del restauro. Applicare uno strato sottile di cemento miscelato sulle superfici interne del restauro utilizzando una spatola o un pennellino monouso e posizionare applicando una lieve pressione. Accertarsi che il cemento sia indurito e rimuovere il materiale in eccesso. Fillfix non lascia residui appiccicosi sul restauro ma viene rimosso facilmente evitando eccessive perdite di tempo.

AVVERTENZE:

Per l’uso indossare occhiali, guanti ed indumenti protettivi. Evitare il contatto con gli occhi; in caso di contatto lavare accuratamente con acqua. Utilizzare entro la data di scadenza e per le applicazioni descritte. Il prodotto è citotossico e in caso di uso su bassi spessori di dentina (inferiore a 1,5 mm) potrebbe avere effetti sulla polpa. Conservare in luogo fresco ed asciutto.

FILLFIX AR

Cemento a base di ossido di zinco senza eugenolo per il fissaggio provvisorio di corone, ponti, corone parziali, perni, inlay/onlay. Corrisponde alla specifica ISO 3107 - Tipo I. Ad uso professionale.

Mixing ratio	1:1 vol. <p>Base : Catalyst = 2.0 g : 1.0 g</p>
Mixing time*	40'' - 60''
Working time (after mixing time)*	1' - 3'
Setting time**	3' - 6'

* Misure effettuate a 23 +/- 1 °C e umidità relativa 50 +/- 5 %.

** Misura effettuata a 37 +/- 1 °C e umidità relativa 95 +/- 5 %.

Variazioni di temperatura e umidità possono influire sui tempi misurati.

ISTRUZIONI PER L'USO:

Estrudere una quantità di uguale lunghezza di base e catalizzatore sul blocco d’impasto in dotazione, o, in alternativa, su una piastra plastificata o in vetro.

Dopo l'estrusione di ogni componente richiudere immediatamente il tubetto con il suo tappo.

Attenzione a non invertire i tappi.

Miscelare energicamente i materiali estrusi per il tempo indicato utilizzando preferibilmente spatole in acciaio o plastica, sino ad ottenere una colorazione finale omogenea priva di striature. Asciugare il dente preparato e la superficie del restauro. Applicare uno strato sottile di cemento miscelato sulle superfcie interne del restauro utilizzando una spatola o un pennellino monouso e posizionare applicando una lieve pressione. Accertarsi che il cemento sia indurito e rimuovere il materiale in eccesso. Fillfix non lascia residui appiccicosi sul restauro ma viene rimosso facilmente evitando eccessive perdite di tempo.

AVVERTENZE:

Per l’uso indossare occhiali, guanti ed indumenti protettivi. Evitare il contatto con gli occhi; in caso di contatto lavare accuratamente con acqua. Utilizzare entro la data di scadenza e per le applicazioni descritte. Il prodotto è citotossico e in caso di uso su bassi spessori di dentina (inferiore a 1,5 mm) potrebbe avere effetti sulla polpa. Conservare in luogo fresco ed asciutto.

FILLFIX ZH

Cemento a base di ossido di zinco senza eugenolo per il fissaggio provvisorio di corone, ponti, corone parziali, perni, inlay/onlay. Corrisponde alla specifica ISO 3107 - Tipo I. Ad uso professionale.

Mixing ratio	1:1 vol. <p>Base : Catalyst = 2.0 g : 1.0 g</p>
Mixing time*	40'' - 60''
Working time (after mixing time)*	1' - 3'
Setting time**	3' - 6'

* Misure effettuate a 23 +/- 1 °C e umidità relativa 50 +/- 5 %.

** Misura effettuata a 37 +/- 1 °C e umidità relativa 95 +/- 5 %.

Variazioni di temperatura e umidità possono influire sui tempi misurati.

ISTRUZIONI PER L'USO:

Estrudere una quantità di uguale lunghezza di base e catalizzatore sul blocco d’impasto in dotazione, o, in alternativa, su una piastra plastificata o in vetro.

Dopo l'estrusione di ogni componente richiudere immediatamente il tubetto con il suo tappo.

Attenzione a non invertire i tappi.

Miscelare energicamente i materiali estrusi per il tempo indicato utilizzando preferibilmente spatole in acciaio o plastica, sino ad ottenere una colorazione finale omogenea priva di striature. Asciugare il dente preparato e la superficie del restauro. Applicare uno strato sottile di cemento miscelato sulle superfici interne del restauro utilizzando una spatola o un pennellino monouso e posizionare applicando una lieve pressione. Accertarsi che il cemento sia indurito e rimuovere il materiale in eccesso. Fillfix non lascia residui appiccicosi sul restauro ma viene rimosso facilmente evitando eccessive perdite di tempo.

AVVERTENZE:

Per l’uso indossare occhiali, guanti ed indumenti protettivi. Evitare il contatto con gli occhi; in caso di contatto lavare accuratamente con acqua. Utilizzare entro la data di scadenza e per le applicazioni descritte. Il prodotto è citotossico e in caso di uso su bassi spessori di dentina (inferiore a 1,5 mm) potrebbe avere effetti sulla polpa. Conservare in luogo fresco ed asciutto.